



KEMET
Boutros Ghali Foundation
for peace and knowledge



المنظمة المصرية لحقوق الإنسان



المنظمة العربية لحقوق الإنسان



معاً لتعزيز حقوق الإنسان

أوراق عمل

مؤتمر حول

"التشريعات والآليات اللازمة لمناهضة التعذيب" في الدول العربية

ورقة عمل حول

دور المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان بملكة البحرين
في مجال تعزيز وحماية الحق في السلامة الجسدية والمحنوية

إعداد

د. مال الله جعفر الحمادي
عضو مجلس المفوضين في المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان
بملكة البحرين



ورقة عمل موجزة حول:

دور المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان بمملكة البحرين في مجال تعزيز وحماية الحق في السلامة الجسدية والمعنوية

المقدمة:

يعتبر الحق في السلامة الجسدية والمعنوية ركيزة أساسية من ركائز البقاء لدى الإنسان، كونه يتمثل في المساس الجسدي أو المعنوي للفرد على نحو يلحق به ألمًا أو عذابًا شديداً، من قبيل التعرض للتعذيب وسائر ضروب العاملة أو العقوبة اللاإنسانية أو المهينة أو الحاطة بالكرامة على نحو يُعطّل ممارسته لسائر حقوقه وحرياته الأخرى.

ولما كان التعذيب وغيره من ضروب العاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة من أكبر التعذيبات وأشدّها انتهاكاً لجوهر الكرامة الإنسانية المتأصلة في نفس الإنسان، وخرق جسيم لكل القيم الأخلاقية التي تقوم عليها المنظومة المجتمعية، فقد أولى المجتمع الدولي اهتماماً بالغاً بهذا الحق سواء في الإطار التشريعي أو التنظيمي، إلى جانب ذلك فقد سعت الدول عبر منظوماتها التشريعية والمؤسسية إلى بذل المزيد من الجهد نحو تعزيز وحماية هذا الحق، كونه حجر الزاوية في ممارسة باقي حقوق الإنسان وحرياته الأساسية الأخرى.

وعليه، سوف تتضمن هذه الورقة الموجزة على التنظيم القانوني للحق في السلامة الجسدية والمعنوية، ودور المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان بمملكة البحرين في مجال تعزيز وحماية هذا الحق، والأعمال والتطورات المستقبلية ذات الصلة وذلك في عدد (3) محاور رئيسية على النحو التالي:

أولاً: التنظيم القانوني الدولي والوطني للحق في السلامة الجسدية والمعنوية

1. الإطار القانوني الدولي للحق في السلامة الجسدية والمعنوية:

بموجب العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية الذي انضممت إليه مملكة البحرين بالقانون رقم (56) لسنة 2006، حظرت المادة رقم (7) منه تعريض أحد للتعذيب أو العاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو الحاطة بالكرامة، كما لا يجوز إجراء أي تجربة طبية أو علمية من دون رضاه الحر.

كما جاءت اتفاقية مناهضة التعذيب وغيرها من ضروب العاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة لسنة 1984، والتي انضمت لها مملكة البحرين بموجب القانون رقم (3) لسنة 1998 لتنضم، هذه الاتفاقية المقصد بفعل التعذيب، والعناصر المكونة له، والالتفافات الناشئة على الدول في مجاز، تصديقها أو انضمامها لهذا النص الـدولي.



1.3 وإلى جانب ذلك اعتمدت الجمعية العامة للأمم المتحدة ببروتوكولاً اختيارياً ملحقاً بالاتفاقية، يهدف إلى إنشاء نظام قوامه الرقابة المنتظمة من خلال عمل زيارات تقوم بها هيئات دولية ووطنية للأماكن التي يحرم فيها الأفراد من حرية их، وذلك بغية منع التعذيب وغيره من سائر ضروب سوء المعاملة.

2. الإطار القانوني الوطني للحق في السلامة الجسدية والمعنوية:

2.1 كفل دستور مملكة البحرين في الباب الثالث والعنوان بـ: (الحقوق والواجبات العامة) في المادة رقم (19) الفقرة (د) الحق في السلامة الجسدية والمعنوية بأن، لا يعرض أي إنسان للتعذيب المادي أو المعنوي أو للإغراء أو العاملة الحاطة بالكرامة وبحد القانون عقاب من يفعل ذلك. كما يبطل كل قول أو اعتراف يثبت صدوره تحت وطأة التعذيب أو بالإغراء أو لتلك العاملة أو التهديد بأي منها..

2.2 كما تضمن قانون العقوبات الصادر بالمرسوم بقانون رقم (15) لسنة 1976 وتعديلاته أحكاماً توفر الغطاء القانوني لحماية حق الإنسان في الحياة والحق في السلامة الجسدية والمعنوية، وقد أضاف المشرع مزيداً من الحماية تجلت بصدور القانون رقم (52) لسنة 2012 بتعديل بعض أحكام قانون العقوبات الصادر بالمرسوم بقانون رقم (15) لسنة 1976، إذ اتسعت دائرة التجريم على نحو أوسع من الاتفاقية الأممية لتشمل كل شخص أو موظف عام أو مكلف بخدمة عام الحق عمداً أو معاناة شديدة سواء جسدياً أو معنوياً بشخص يحتجزه أو تحت سيطرته بغض النظر عنه أو من شخص آخر على معلومات أو اعتراف، أو معاقبته على عمل ارتكبه أو يشتبه في أنه ارتكبه هو أو شخص آخر أو تخويفه أو إكراهه هو أو شخص آخر، أو لاي سبب من الأسباب يقوم على التمييز من أي نوع، كما أن المشرع في هذا التعديل استثنى إخضاع هذه الجرائم لمدة التقادم المقررة قانوناً بشأن جرائم التعذيب، واعتبر الجرائم الماسة بالحق في السلامة الجسدية والمعنوية من قبيل الجنایات لا الجنح.

2.3 وجاء القانون رقم (49) لسنة 2012 بتعديل المادة (81) من قانون قوات الأمن الصادر بالمرسوم بقانون رقم (3) لسنة 1981 ليتضمن استثناء الجرائم المتعلقة بحالات الادعاء بالتعذيب أو العاملة الإنسانية أو الحاطة بالكرامة أو الوفاة المرتبطة بها من الجرائم العسكرية، وبالتالي فإن الاختصاص في نظر هذه الجرائم ينبع من لولبة القضاء العادي، إذ يعتبر ذلك منهجاً تشعرياً متماشياً مع المعايير الدولية ذات الصلة.

2.4 بضاد إلى ذلك صدور قانون رقم (18) لسنة 2014 باصدار قانون مؤسسة الإصلاح والتأهيل، ولاتحته التنفيذية الصادر بالقرار رقم (131) لسنة 2015، لتشكل في مجموعة ضمانة قانونية تؤفر الحماية الالازمة للنزليل والمحبوس احتياطياً من أن يكون عرضه للتعذيب أو غيره من ضروب سوء المعاملة.



السلامة الجسدية وللعنوية

1. الجهود المبذولة من المؤسسة الوطنية في مجال تعزيز الحق في السلامة الجسدية والعنوية:

- جاءت استراتيجية وخطة عملها للأعوام (2019-2021) لتتضمن في أحد محاورها الرئيسة أولوية عمل المؤسسة الوطنية في مجال نشر الوعي بمبادئ حقوق الإنسان لدى الكافة، حيث توج هذا العمل من خلال، قيامها بتقديم برنامجاً تدريبياً في العامين (2018-2019) لمنتسبي جهاز الأمن الوطني، حيث هدف البرنامج إلى تعزيز وتنمية قدرات منتسبي الجهاز في مجال حقوق الإنسان لاسيما في مجال مناهضة التعذيب وغيره من ضروب سوء المعاملة.

كما استمرت المؤسسة الوطنية في استقبال دفعات جديدة من طلبة الماجستير في العلوم الجنائية والشرطية، وطلبة الماجستير في العلوم الإدارية والأمنية وإدارة الأزمات، وطلبة دبلوم حقوق الإنسان وطلبة الخدمة الاجتماعية في المؤسسات الأمنية، وذلك لغرض إطلاع منتسبي الأكاديمية على الدور الذي تقوم به المؤسسة الوطنية وإكساب المشاركين مهارات عملية في هذا المجال.

كما نظمت المؤسسة الوطنية وبالتعاون مع المجلس الأعلى للقضاء برنامجاً تدريبياً في مجال حقوق الإنسان للمشاركين في (مشروع قضاة المستقبل) حيث تضمن البرنامج مجموعة من ورش العمل والدورات التدريبية ذات الصلة بحماية حقوق الإنسان، وشارك في تنفيذ البرنامج نخبة من الخبراء المحليين والدوليين المتخصصين في هذا المجال. وقد استمر البرنامج من شهر يناير وحتى شهر ديسمبر 2015.

ومن جانب آخر شاركت المؤسسة الوطنية في اجتماع لجنة مناهضة التعذيب في دورتها رقم (60) والمخصصة لاستعراض التقرير الدوري الثاني الذي قدمته مملكة البحرين عن الفترة من (2009-2015) والتقرير الدوري الثالث الذي قدمته أيضاً رداً على القائمة المحدثة لقائمة المسائل المثارة من اللجنة الأمممية، حيث قدمت المؤسسة الوطنية تقريرها الموازي إلى لجنة مناهضة التعذيب، الذي تضمن خمسة محاور رئيسية تجلّى فيها دور المؤسسة الوطنية في متابعة تنفيذ الدولة ل recommandations وملاحظات اللجنة.

كما قدمت المؤسسة الوطنية عدد من آرائها الاستشارية إلى السلطة التشريعية حول القانون رقم (18) لسنة 2014 بإصدار قانون مؤسسة الإصلاح والتأهيل، إبان ما كان على هيئة مشروع بقانون قيد الدراسة، حيث أبدت المؤسسة الوطنية مرميّاتها حول عدد من النصوص الواردّة فيه والمتعلقة بالسماح للجمعيات المعنبة بحقوق الإنسان المسجلة قانوناً بالتبرّم ب زيارات مركز الإصلاح والتأهيل، وللجنة التاديب، الواردة في الجزاير التالية المفردة واستخدام النبذ الحدبي، داخل المركز، وذلك بما يتواءم مع المعايير الدولية ذات الصلة.



الجهود المبذولة من المؤسسة الوطنية في مجال حماية الحق في السلامة الجسلية والمعنوية:

لـ 2.1 لعبت المؤسسة الوطنية منذ إنشائها دوراً نشطاً في شأن تلقي الشكاوى وتقديم المساعدات القانونية المتعلقة بقضايا التعذيب أو غيره من ضروب سوء المعاملة، وعلى إثر ذلك قامت المؤسسة بدراستها جمـعاً، وأحالـت ما رأـت إـحالـته إلى جـهـات الـاـختـصـاصـ، سـوـاءـ كـانـتـ وزـارـةـ الدـاخـلـيـةـ أوـ حـدـةـ التـحـقـيقـ الخـاصـةـ²ـ أوـ الأمـانـةـ العـامـةـ لـلتـظـلـمـاتـ³ـ أوـ مـكـتبـ المـفـتـشـ العـامـ بـجـهاـزـ الـآـمـنـ الوـطـنـيـ⁴ـ أوـ مـفـوضـيـةـ حـقـوقـ السـجـنـاءـ وـالـمـحـتـجزـينـ⁵ـ، معـ إـجـراءـ المـتابـعـةـ الفـعـالـةـ لـلـوقـوفـ عـلـىـ مـاـ تـمـ يـشـأنـهاـ وـمـاـ اـتـخـذـ مـنـ إـجـراءـاتـ تـجـاهـهاـ.

كما تقوم المؤسسة الوطنية بحضور بعض من جلسات المحاكمات التي لها صدى في شأن العام، وذلك لغرض الاطلاع والتحقق من صحة الإجراءات القضائية ومدى توافر ضمانات المحاكمة العادلة، حيث بلغ عدد حضورها لجلسات المحاكمات خلال العام 2017 عدد (21) جلسة، وعدد (27) خلال العام 2018، في حين بلغ عدد الجلسات التي حضرتها في العام 2019 عدد (17) جلسة، بما مجموعه عدد (65) جلسة محاكمة خلال ثلاثة أعوام.

هذا وتقوم المؤسسة الوطنية بالزيارات الميدانية المعلنة وغير المعلنة وذلك لرصد أوضاع حقوق الإنسان في المؤسسات الإصلاحية وأماكن الاحتجاز والتجمعات العمالية والدور الصحية والتعليمية، أو أي مكان عام آخر يشتبه في أن يكون موقعاً لانتهاك حقوق الإنسان، وانطلاقاً من هذا الدور قامت المؤسسة الوطنية بتنظيم عدد من الزيارات إلى مراكز الإصلاح والتأهيل والحبس الاحتياطي الخاصة بالرجال والنساء ومركز رعاية الأحداث ومراكز التوقيف، ومراكز الإبعاد الخاصة بالأجانب، بالإضافة إلى قيامها بزيارات إلى الدور الصحية ودور الرعاية الاجتماعية، لغرض التثبت من تمتع الأفراد بحقوقهم المقررة، وبناء على تلك الزيارات، أعدت المؤسسة الوطنية تقارير خاصة تضمنها توصياتها ومقترناتها التي من شأنها الارتقاء بالخدمات المقدمة في تلك الجهات على نحو يضمن حماية حقوقهم المقررة لاسيما حقوقهم في السلامة الجسدية والمعنوية.

(2) **وحدة التحقيق الخاصة**: صدر قرار النائب العام رقم (8) لسنة 2012 بإنشاء وحدة التحقيق الخاصة وجعل لها الاختصاص بالتحقيق والتصريح في ادعاءات التعذيب وغيرها من سائر ضروب سوء المعاملة. إذ تباشر الوحدة مهامها بشكل مستقل تحت إشراف النائب العام، ويرأسها رئيس نيابة ويعاونه عدد من المحققين من ذوي الخبرة، مع تدعيمها بما يلزم للقيام بمهامها.

(3) الأمانة العامة للتحلّيات: صدر المرسوم رقم (27) لسنة 2012 والمعدل بالمرسوم رقم (35) لسنة 2013 ببيان إنشاء مكتب مستقل لامم عام التظلمات بوزارة الداخلية، الذي أنيط له بشكل اساسى تلقى وفحص الشكاوى المقدمة من اي جهة ضد جميع العاملين في وزارة الداخلية من مدنيين وعسكريين ايا كان موقع عملهم، بالإضافة إلى سلطة مطلقة لزيارة السجون وأماكن رعاية الأحداث وأماكن الحبس الاحتياطي والاحتجاز لغرض التحقق من قانونية الإيداع وعدم تعرض النزلاء والمحبوسين والمحجزين للتعديب وغيره من ضروب سوء

(٤) مكتب المفتش العام بجهاز الامن الوطنى، صدر المرسوم رقم (٢٨) لسنة ٢٠١٢ بشأن إنشاء مكتب مستقل للمفتش العام في جهاز امن ا الوطنى، ليختص بتحقيق وفحص، الشكاوى، المتعلقة بسوء معاملة الأشخاص من قبل مفتشي، الجهاز الامن الوطنى، واجراء التحريات المتعلقة



ثالثاً، الآمال والتدخلات المستقبلية نحو مناهضة التعذيب وغيره من ضروب سوء المعاملة

ترى المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان وانطلاقاً من دورها المنوط في مجال تعزيز وحماية حقوق الإنسان، أن بلوغ غاييات ومقاصد الاتفاقية الأممية لمناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة، لا يتأتى إلا من خلال تظافر جهود الكافة في اتخاذ الإجراءات التشريعية والتدابير الإدارية والقضائية في سبيل تنفيذ أحكام الاتفاقية وإعلاء الكرامة الإنسانية، ومع ثقة المؤسسة الوطنية التامة بمخرجات هذه الندوة، والتي سوف تسهم بلا شك في تعزيز الجهود الرامية لمناهضة التعذيب، ترى أنها ومن منطلق التزاماتها الأدبية والقانونية، أن تضع بين أيديكم آمالها وتدخلاتها في هذا الشأن على النحو التالي:

1. لغرض عدم تحجيم جريمة التعذيب بأشكالها كافة، أو إضفاء وصف أو تكييف قانوني قد لا يتناسب مع جسامتها، ترى المؤسسة لزوم أن تنهض التشريعات الوطنية ببيان المفاهيم المرتبطة بالتعذيب، كـ "ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة"، وهو بيان يسهل على جهات التحقيق والقضاء إنزال الجريمة على النحو الوارد في الاتفاقية الدولية.
2. نظراً للآثار الجسدية والمعنوية التي تنتج عن جريمة التعذيب، ترى المؤسسة أهمية العمل على إنشاء مراكز متخصصة لإعادة تأهيل الضحايا، إلى جانب إنشاء صندوق وطني للتعويض وجرر ضرر ضحايا جريمة التعذيب.
3. العمل على تطوير وسائل إثبات جريمة التعذيب وأشكالها كافة بشكل علمي وفني، واستخدام التقنيات الحديثة للكشف عن الجناة وملحقتهم وتقديمهم للعدالة، وذلك عبر الاستعانة بالخبراء الدوليين المستقلين في هذا الشأن.
4. إشراك التعليم والإعلام في منظومة الحماية ومناهضة وحضر التعذيب بأشكاله كافة، إلى جانب تشجيع الأنشطة الهدافة إلى تعزيز الالتزام بمعايير الأمم المتحدة وقواعدها في مجال العدالة الجنائية ضمن برامج تدريب الموظفين المكلفين بإنفاذ القوانين في مختلف المواقع.
5. تضمين مدونات السلوك الوظيفي في جهات إنفاذ القانون المفاهيم التي تبني الوازع والرقابة الذاتيتين لدى أفرادها، بما يعزز من التنفيذ الأمثل للقوانين وأحكام الاتفاقية الأممية.